

總公司在香港德輔道中一百四十四號至
百五〇號 四樓電話總局一九九九
香港愛羣人壽保險有限公司謹啓

鳴謝報效船票告白

啓者敝院遣發醫愈病人及
難民回藉荷蒙
潮安輪船公司報效潮州票
票往汕頭
同安輪船公司報效東安西
安船票往省城
粵安輪船公司報效粵安船
票往省城
元安兆安輪船公司報效廣
東廣西船票往省城
發興隆記輪船公司報效
新南海船票往江門九江
概免收費用謹此鳴謝

戊辰八月初四日 二〇三三

東華醫院謹啓

凡係購物無論多寡必要金錢換未
獨向如者買月餅可以不用錢
(同)有得分碎(答)非也又(問)買送(元)
(答)包在內每月估個銷銀月餅之近月
不少以博地計約達貳拾萬元對子遊生
法程度一高跌非經濟船后故持按一辦法
自八月廿日起至八月十五日止售出月餅無拘多
寡當即收單待至八月十六日將日應檢出口
明列如拾得某包者請諸君將考某日發出
月餅單收回至收單時將送還其餘無效

如此機會請君勿失耽擱如意樓啟

鳴謝北京大相士

余行年四十有八自放界失意後日無所事長此以往家計
堪虞今春求教於美政界二樓二〇九號房之北京大
金鰲大相士謂余年壽都位豐滿有氣四十四五兩年
官宜明心兩頭低陷四十六七應主失敗今年舉頭即
黃明命有進益職官職滿潮來主敗今年舉頭即
可謂金於三月收月作三成之中央紙一萬餘元自春至
秋收事事成成影影中央紙今已十足兌現果得利數萬餘元
追值北京大相士之論相如神令人欽佩茲特登報
聊表謝悃

占卦四毫 相金二元 批命五元

生意鈞 金鰲大相士寓美洲酒店二樓確要認

石塘咀陶園酒家廣告
陶園酒家。菜式優美。大小筵席價格克己。初一日起
廳租櫟水。一概免賜。
地方幽雅。花園少憩。有機升降。無勞步履。諸君光顧。歡迎靡既。
電話 五八四 一〇九七一

代郵
外埠及各省閱報諸君台鑒本報現目開收今年全年報費懇祈按章如數逕滙來港賜交本報營業部收領藉資週轉良勝感荷
本報營業部謹啓

開收報費廣告
現際已屆夏曆八月本報開收本港閱戶全年報費及刊登告白費用特派夥伴携有正式收條按戶到領望祈惠賜或由閱報諸君逕交本報營業部蓋章簽收尤為感謝
本報營業部謹啓

澳門萬國賽馬體育會啓事
啓者凡持有日前未經抽籤之澳門金邊馬票者請即日通告本會此佈
一九三二

社論

灤東駐兵問題

真言

張宗昌以屢敗之衆。局處灤東。憤而向奉倒戈。爲孤注之一擲。然以孤軍受兩面大攻之壓迫。雖倖而稍勝。然結果終無能爲。已不待智者而後知矣。今張之軍果敗矣。張玉璞已允聽命改編。張宗昌亦逃往大連矣。直魯軍消滅而後。則關內外之兵力。已四散而相連接。無復有能緩衝剛大者介於其間。則今後之糾紛。將日益加甚。目前已成問題者也。則爲灤東駐兵問題是也。

蓋自張學良退出關外以後。奉方對於關內。一時自無問鼎之心。然於關外。則堅持固守吾國之計。彼其所輸誠服從。所謂易職聽命。皆不過緩和戰爭之計。以便其整理內部。再俟機緣。不然。假令果有誠意投降者。又何必堅求關外之政治之仍由奉方自治耶。唯其然也。故對於軍事上防衛之布置。不能稍爲放鬆。彼其封直魯軍之決欲自行設法肅清。無非爲免關外各軍之東渡灤河。使山海關之險。在關內而不在關外耳。豈直魯軍未肅清前。奉方與關內謀和。卽有以灤東及熱河之邊界歸奉軍駐紮之議。以承德可循朝陽以直搗遼瀋。灤東可出榆關。

揭錦州。二地均爲關外安全之保障。故不欲放棄之耳。乃直魯軍偏不肯將其軍械。完全獻於奉軍。且寧經一度苦戰之後。而納諸白氏。今後灤東四屬。(昌黎盧龍撫寧等縣)已非復奉軍所能獨駐。而白氏之軍。勢力早直逼關下矣。事勢至此。奉軍將何詞以要求白軍之退灤東乎。如任白軍之久駐。又將何以固關內之防線乎。況白軍中如魏益三部。本屬奉軍。曾與于郭松齡之役。時有回泰。

之想。奉軍有此物。將信開於戶庭。其斷不能高枕而卧。亦勢所必至者矣。

今日電訊。張學良願與白崇禧會見。商灤東駐軍問題。張學良主由奉軍駐紮。白崇禧主由第三集團軍(即晉軍)駐紮。堅持奉軍須全數退出關外。此一爭點。將成爲奉方與晉政府間之重要問題。何則。以奉方之是否誠意降甯。將以此次具否堅持駐軍灤東爲斷。而奉方之有無誠意。卽爲關內外和平與否之關鍵故也。

雖然。時局之變幻。有令人莫測者。白氏之主以晉軍駐灤東。亦知奉方對閫。現無視意。將來時局變化。或晉奉之間。分而復合。亦未可知。故以爲使晉軍駐守榆關。當不至招奉方之忌。使此項協議果能成立。則奉晉間之立諒解。蓋可知矣。奉晉何以諒解。則其必有共同敵對之目標在。北方時局將來之變化。於此可窺見其端倪云。

胡昨出席中常委會 議決改組中央政委會

胡漢民孫科 加 常委 李濟深李宗仁未出席

直魯軍將完全繳械 張宗昌已逃往大連

胡到甯列席常委會

宗欵項赴前方散發恩餉。
(同上電) 灤州電。張宗昌本人已逃往大連。直魯軍械四萬餘枝。由東征軍及奉軍兩方爭相收繳。
(全上電) 津訊。直魯軍將領許琨袁振青吳殿卿等。巧(十八日)均降白崇禧。白令樂亭大王莊等處部隊後退。任許袁吳等部渡河繳械。現已繳獲步槍萬餘枝。直魯軍多願以兵器交白崇禧。不願給奉軍。
(全上電) 外訊。日前灤河之西所落砲彈。有數個不是直魯軍物。日軍在昌黎至安山間逡巡甚爲活動。巧(十八日)後戰況。奉軍敗勢已轉移。直魯軍已不願戰。

張白欲面商灤東問題

(二十日本報上海一式電) 張學良皓(十九日)電白崇禧稱。本人定寄(二十日)乘飛機到灤州。面談一切。聞張欲商灤東駐兵問題。張學良主張將灤東四縣。暫由奉軍駐紮。白崇禧主張張灤東由第三集團軍駐紮。本人即率第四集團軍回長江。因棉衣未備。歸心似箭。惟奉軍務須退出關外。
(全上電) 白崇禧巧(十八日)午到坨子頭。楊宇霆因道阻未到。僅派參謀長張廉春及兩副官偕何家駒到。該代表晤白密談二小時。張廉春等即同檢關。白赴灤州。即晚回唐山。

鄭蘇戡忽然赴日

●二十日本報
上海(大電) 清帝師傅及曾任宮內大臣之鄭孝胥。自稱應日人之請。於巧
(十八日)由津赴日。宣言往日講學。

●直魯奉戰事近訊 十九日英海軍無線電唐山電云。張學良已約與白錫爵及楊宇霆會晤。談附
事條件。會議地點定在灤縣。聞呂黎以西之役。兩方
傷亡頗重。奉軍稍退。奉軍現現源源入關。據國軍軍
報。奉軍已解脫灤縣安山間之直魯軍之武裝。唐山鎮
區及秦皇島現平靖。又北京電云。唐山鎮區四周。現
平靖。各鎮內如常開工。赴天津之煤車之度數已增。
又上海電云。國民政府軍委會。已調鄧錫珪飛機一架。
助白崇禧攻甯長城之直魯軍。

●湘閩迭破工黨機關 同日上海電云。
據長沙來訊。該處軍事當局派陳赴沙州(譯音)地方
。搜獲一共黨機關。捕去多人。又據廈門來訊。該處軍
隊曾破獲一共黨巢穴。捕去五人。并獲得共黨密籍數
箱。凡有疑似之機關。陸軍當局已派軍隊加搜檢云。

●天津軍餉賴鹽稅挹注 同日北京電云。據

●美國東部風災續訊 同日紐約電云。此
次風災。傷斃人命之數。以花利特四百名殊多。力物
千名計之。總數或將達二千名。祇花利特一埠。物
之損失。已達一百萬金員。損失人口以數百計。各
已驅布軍械。殊多力高爾督。發出無線電。謂調查
下無地接止有數達七十八萬人。颶風之風尾。今日吹
紐約。風勢極猛。街上交通全行停頓云。

●渣華礦工與警察衝突 同日八打威電
。卑利頓之鐵礦鎮工。昨與警察發生衝突。罷工工
被擊斃一名。重傷二名。有警察八名。罷工工人五
受微傷。罷工之發生。因有過激黨徒有煽惑新招募
華工。由八打威增援之警察。現已在途。罷工者已
云。

●澳洲罷工勢將延蔓 同日美利預電云。
層雖有令工人復工之令。但多數超薪員工。仍未
復工。各輪東已決定招募義勇服務者。商界領袖多
雇工應募。各地郊外警察。已奉令預備。隨時應召

本行安南政府銀行也資本雄厚信用昭著分
 枝遠東大陸不下三十餘處在香港開設凡三
 十餘年殷實妥當人所共知茲將存款惠項列
 下
 三個月 三厘週
 六個月 三厘半週
 一年 四厘週
 如蒙 惠顧請與本行買辦接洽可也
 一九二八年二月十一日 東方滙理銀行司理 德氏謹白

本銀行額定股本一千萬元已收足七百
 五十萬元公積項存共四百五十七萬八
 千餘元辦理國內匯兌存款放款及銀行
 一切業務分行所在地列下
 北京 西門外 上海 英界北
 南京 下關區 漢口 英界一
 長沙 太平門 杭州 城隍街
 濟南 二馬頭 宜昌 二馬頭 駐馬店

法蘭西東方滙理銀行廣告

鄉村趣史之一頁

全是天然景物。當時司空見慣，也不覺得什麼稀奇。但自遷居城市以後，漸漸覺得城中的烟塵障天，車馬嘈雜，遠不及鄉村的清靜古樸，和自然界的高尚優美了。故鄉故鄉，這二十年來，常常縈於我夢寐之間。未知何時可以免除我的牛馬生涯。再去享那鄉村的快樂。我想報告鄉村的趣事，但一部廿四史，不知從何說起。現在只好把我鄉居的趣史發表一頁罷。就是我的漁獵趣史。

(一)漁 我家既然前有溪，就有河。自然都有魚類的棲息繁殖。我每日在塾師教學以後，便持着一些方錐形的小網，踉跄在門外的橋、網鄉溪中的魚類，尋常所得的，都是些小魚，大的不過二寸，小的只得數分，但都活潑新鮮。煮來下飯，味道很好。有一次，下了幾天大雨，屋外漲了山洪，正是「舍南舍北皆春水」的時候，我把小網捕魚，蹲了一會，退的時候，忽覺網裡彷彿有人推了一下，說時遲，那時快，我已跌倒了。

那時快，把網網起。哦，了不得！網裏一條鯉魚，睡在網底，竟有二三尺長。提回家一看，五斤六兩。那時我心裏快樂，大約中了五萬元頭彩的人，也不過這樣罷。

五月六日。有時我趁魯先生學字，空盪的當兒，拿着一副釣具，走到村後的河邊，坐在柳樹之下釣魚。那欄越味，比用網更好。我釣魚是不用浮子的。我覺得用了浮子，不算釣魚。只算碰運子。所以我不用浮子。只手持釣竿，輕的晃動。假如有魚唧唧，我的手立刻知，因有一種震動。從魚鉤傳到我的手。用力一掣，便得一魚。牠初出水，又不曾握到手的時候，牠那一種扭扭的，顫，用筆也描寫不出。用口也形不出啊。我記得有一次，瞞着先生去釣魚。坐在一邊是河，一邊是田的地方。裡正有水有稻。我忽掣出一條大魚，約五六寸。不料那釣竿太掛礙。我又力太大。那魚忽然脫了釣。只聽得骨一聲，掉往田裡去了。在這一刻間，我精神上受着一惡一惡的刺激。忽然了一驚一惶，便不管什麼，掙了釣竿，脫下鞋襪，往田裡便跳。那知稻田的畦止兩三寸深，泥却有尺把深。剛一下，兩脚便已陷沒。真弄褲子都弄濕


水長

▲觸龍

國策記趙太后不肯以長安君爲質。左
觸龍進諫。齊。晉摺。史記作觸龍。而
苑亦云。然貴爲天子。富有天下。而
師觸龍者。諫道不止。荀子曰。曹觸龍
於紂。可謂觸賊矣。是觸龍古今有三。
二語而一忠。二爲左師。亦奇事也。
子釋白納約自歸曰。左師觸龍。因其
而導之。故其聽如響。作觸龍。多從
遷。不從國策。

○圖文章之笑柄
吳有王榮世者。其父爲牛佐。一字不
。榮世少聰穎。喜讀書。開筆時作文
每文期。父必索文觀之。圖多則喜。
少則撻之。昔趙青紫主紫陽書院。娶
妾。各生一子。向庚。後長成作文。趙
爲批閱。二妾亦各閱其子之文。較比
下。以圖多爲偏愛。必抄照本。必重
不食。趙不得已。每閱文時。必設
盤於案頭。總以圖數平均。以平兩妾
言。

尺寸今古不同。吳錢海深曾仿製一尺，準以工部營造尺爲則。將周制銅劍蓋于今尺。則五寸一分半。以曲阜顏氏藏周尺。較于今尺則六寸七分。以漢延尺較。則七寸二分。以漢建初尺較。則七寸三分半。以晉尺較今尺。則八分九分半。可知尺寸之長短。一代異一代。若以今之裁衣尺較工部尺。則差一寸許矣。



見山樓叢談 知。

▲軒渠雜錄(續)

袁海觀樹勘。亦清末紅員。曾總督閩。當其任上海道時。駐日公使蔡鈞。袁時相往還。一日。蔡往滬英租界對洋務局。具百盤燕窩。折價邀袁。袁席中有畢梁二氏。於蔡爲密交。畢。人以老四稱之。歟行七。人以老之。入席後。蔡以壓無生客。不拘之。畢梁二客。大嚼特嚼。尤爲放浪。畢未幾。膳夫以竹牛肚肉進。(粵曰牛肫)袁不識何名。梁坐袁側。而問之曰。此是甚麼東西。梁是粵不諳北話。因操半南半北之強漢語。此是牛白肫。袁不解所謂。再問乃起立。舉雙手貼頭。作牛角形。

[illegible]

▲甯處綠巾爲人笑 勿殺茲夫得惡名
曼曼既與馬耐久結不解之緣後。每禮拜內。例有二人銷磨其光陰於馬耐久之寓處。馬耐久變身綠茵。此二人中。遂得儘情觀睹。而無有便之者也。曼曼出入。亦排馬耐久之一日。於曼曼既定之日。爾伯知之遂隨之。因。入內室。時到茲夫寢室。正在譁笑談話爲雲雨之際也。

一見亞爾伯伯入室。曼曼心有所却。遽免脫入浴室暫避。亞爾伯伯盛怒之下。乃嚴斥馬爾久之非是。要其伏罪。馬爾久自恃強而有力量。竟不聽之。並以拳毆之。自衛之出室。亞爾伯伯益忿不可遏。遂出手槍。以資抵禦。彈二發。而馬爾久仆矣。越二日。遂以斃命。

亞爾伯伯之爲此舉。純爲自衛之計。況防衛夫權。乃爲一般社會所公認之正當行爲。故馬爾久雖死。而亞爾伯伯固自負爲罪。豈知此項新聞。一被報章之發。

竟招民衆之惡感。而謚以卑劣無恥之惡名耶。有是請法院欲處以死刑者。有爲殺數之屠爾人代他年。而諒阿亞爾伯爲決鬥之約者。更有害該國之想圖盜也於曼曼。弔唁其情夫之慘死者。亞爾伯可幾爲衆失之商。而爲萬人所唾罵矣。可異數千年通行吾國之慣例。一旦竟爲巴黎人士破壞之餘餘。斯亦值得吾人之研究焉矣。

此種民衆特殊之心理狀態。實爲一難解之謎。各國法律界中。對此曾有組織調查

查之團體。以便研究其真相者。結果。則各以意見推測。議論紛紛。莫衷一是。或云曼曼爲人惡惡且日深。一般社會人士之歡心。故一旦有人死其情狀。遂舉起代抱不平也。或謂馬爾久爲某黨重要人物。既爲人殺。其同黨朋友。乃暗在中運動大多數之民衆。欲與亞爾伯爲難。也。然此均爲空中樓閣。無事實可據。僅有一法律家聲社會之某君。則謂此種特殊之思想。乃由社會風尚所致。此種特殊之思想。乃由社會風尚所致。蓋近時巴黎社會。頗盛行此種所謂三角戀愛之怪劇。華衆心理。遂得以得有愛人爲榮。而鄙夷正式之丈夫者。故亞爾伯之殺茲夫也。轉視爲實錄者。自大白行爲。而相率起而實踐者也。意之曰。最後一說。尚有一部分之理由。然則社會風尚之可畏也亦甚矣。亞爾伯既遭此事故。旋爲法院所拘禁。既判過。國獄社會人士所鄙棄。幾不能立足於商界。營業衰落。家資漸耗。既而品曼亦下室去。亞爾伯恨爲優伶之緣。已不復有昔日之盛況矣。亦足哀其已也。

美人之看法

歐陽

昨讀本報美人之所愛一文。頗爲詳盡。以下走所思。則美人之看法。尤

一、二、三

女子如一朵名花。嫩枝弱素。不禁風雨。以橫暴之氣交女子。即如以疾風暴雨。加名花。又安能不摧折。故與女子交。以力加體。恰爲要。

贈賄務須量儉適宜。過儉似吝。過豐則賄。賄之厚薄。尤須視友誼之親疏。若其贈賄之厚薄。尤須視友誼之親疏。爲轉移。而贈賄之物。亦宜擇其所需。

小言

蘭軒

用者爲標準。凡人心有歡意。則貌現溫容。心含怒念。則貌作慍色。心中之善惡。雖不可知。貌上之所現。固不能逃人眼目。就教論心。如燃溫犀。如鑄禹刑。幾有百不失一者。報紙不可不讀。智識不可不增。耳目不可不新。閱歷不可不遠。頑固性質。不可不除。通思思想。不可不有。能本數旨。庶可免爲社會所排斥。受人世之譏詈。其外人飾善者。其言行雖極高尚。然非出於真實。則矯揉造作。以欺誑他人。

遊社會之頌揚。其人亦非良善。且爲陰險不可捉摸者。

六月息 曾仲偉

信命下堂

推命之術。始之看李虛中。習之看僧一行。以及洞乾健都利之殿。千平善旺勝之論。爲術也。以生日。日觀。殺旺勝生。用四餘與七曜。配天干地辰。放生天宮海門。讀文祿之茅窩偶寄。月宿南斗。知退之乃磨羅爲身。精其術者。咸亦偶中也。然鄙人罕言。以絕其辭。達者順受。以保其真而已。乃世人何之者其技術。信之者定其榮枯。何其靈哉。吾人某甲。推命者也。去年娶妻。娶後數月。甲挾游江湖。久而不歸。其妻將某甲八字。倩人爲之推算。推命者曰。此人運數通逆。終難發達。限命者還。主前數月出外而死。其妻信之。遂與休偕謀。私逃之香江。適在遇過其夫。遂飾言尋夫至此。且賁夫久不內國也。夫與偕回。今夏。其夫在家與妻相往來。其妻心不之聞。屢求下堂。甲不之經。爰適(言旁)之時。日昨其夫攜人東來。妻。懸於通繩。猶加體賁。以冀其悔。而其妻仍堅執不從。女子之心。易存神利。殆亦過信推命者之一言乎。在甲亦樂之可矣。

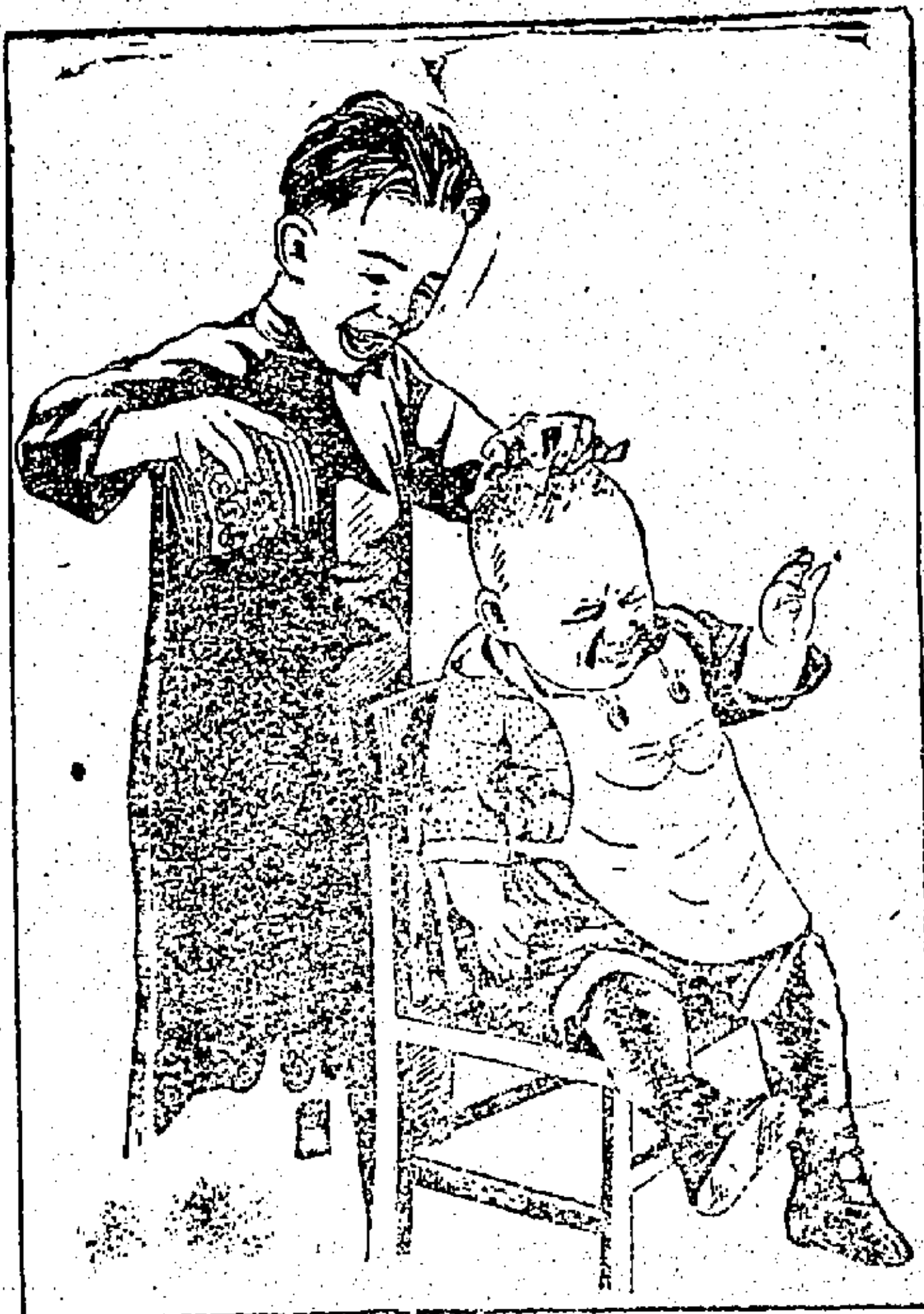
100

始之者李虛中。習之者僧一
乾。乾傳李之經。子平善定其
術也。以生日。觀旺勝弱
與興七曜。配天干於地辰。故
識文辭之芳害偶寄。月宿南
宮之癸祿爲身。精其術者。或
以保其真而已。乃世人傳之者
然。雖人罕言。以絕其弊。達
信之者定其筭結。何其說惑
中推命者亂。去年娶妻。娶
八字。情人爲之推算。推命者
私出外而見之。其妻信之。遂
運數通連。終歸發達。現際之
私遇之香江。適在滯遇其夫
尋夫至此。且資夫久不內爾
回。今夏。其夫在家與妻相
不不之周。屢來下堂。甲不之
旁。痛加鞭笞。日昨其夫東某
過。時聞不從。女子之心。易
過信推命者之一言乎。在甲

I

▲十人見
▲要速愈

虎標萬金油除內 科百用百效外，外科亦至靈驗，無論刀傷火傷瘡疔腫毒，種種奇難雜症，用萬金油搽抹患處，無不功效如神，真是靈妙得至於不可思議的聖藥，凡是用過萬金油的人們，大家皆絕對公認的吧。圖中人，是一個天真活潑的孩子，頭上忽然生了癩痢，不特癢得難熬，還把美觀失掉，這是令人多麼討厭，幸他的聰明哥哥，知道虎標萬金油的靈驗，是百病可治的，就走到他媽的房裡，在梳粧檯上，拿出一罐**虎標的萬金油**，用指把萬金油搽在頭上癩痢處，並輕輕地磨（手旁）擦，只二次，已經把癩痢搽掉，恢復原有的美觀了。



腦的保姆

我們爲衣食住的拘束，不能不勞腦勞力以博代價，又因爲操奇制勝的緣故，則腦勞更甚，因此而致腦虧時，除了特殊的人以外，可說盡人皆然，頭暈眼花，耳目不靈，思想遲鈍，健忘和疲倦，都是腦虧的表現，若再加氣候食色的刺激，那就更加虧損不堪了，最好每人按期當服虎標永安堂之頭痛粉，則不特能填補每天所用去之腦力，使精神復元，並還能保護着腦，不致受事物的刺激而虧損，更能使腦更加發育而強健。

虎標頭痛粉	治主	頭痛
虎標頭痛粉	功用	提神
虎標頭痛粉		補腦
虎標頭痛粉		耳痛
虎標頭痛粉		牙痛
虎標頭痛粉		目痛
虎標頭痛粉		喉痛
虎標頭痛粉		益智
虎標頭痛粉		去煩
虎標頭痛粉		頰痛

永安堂虎標大藥坊主人胡文豹虎啓

香港永樂街瑞昌西藥行總批發

其餘各大小商號及藥材店均有代售

先施公司 南華大藥房 唐拾義藥局
永安公司 中西大藥房 柏林大藥房
大新公司 何同興號 新濟世藥局
豐華興號 梁國英藥局 星華藥局

均有批發

便迅速完成云。

口法庭嚴令清理庶獄

廣東高等法院，近爲厲行清理受理民刑案件，以免遲滯，特于昨日訓令各縣分庭，嗣後如辦理執行中案件，遇有異議抗違聲稱再審等件，務須注意分別准駁，隨到隨結，不得宕延，在縣原令採辦于下，爲令遵事。

現當訓政伊始，改良司法，是爲要圖，而尤以結案迅速，爲首務，近查民事案件，每以執行遲滯，爲世詬訕，查其原因，各法院審理案件，祇顧判決之多寡爲成敗之高下，對於執行案件，視作等閒，其辦理不力，因而駁斥存者固多，而敗訴人故意作罷，阻礙執行者，亦復不少，或則串使第三人出面抗駁，提起執行異議，或則聲明抗違，或則聲請再審，造報駁回，又復抗告，假借法律之統緒，以便延誤之私圖，甚至自知無理，不合訴訟程序，仍具狀請求，巧爲嘗試，凡此種種，無非爲延宕訴辦，妨礙執行地步，在敗訴人正欲可裁判者，獨置懸案，

中外要聞

五院組織法之要點

▲五院間權限問題須待自身解決
▲負責計劃權在五院不在國務院

南京通訊：五院組織法，近來議論紛紛，其要點如下：(一)五院之組織，係根據孫中山先生遺教，及五院制之原則，而制定之。其目的在使行政、立法、司法、監察、考試五種權力，各歸其司，而無干涉之虞。(二)五院之權限，須待自身解決。即各院應負其應負之責任，而不得互相推諉。(三)負責計劃權，在五院不在國務院。即各院應負其應負之責任，而不得互相推諉。

王正廷報告外交近況

▲加入非戰公約公文十三日寄美
▲中法審案僅有一點現尚在考慮中
▲各部與外人交涉由各部直接辦理

南京通訊：外交部長王正廷，今日(十三日)上午十一時，在該部大禮堂，招待新聞記者，報告外交近況。王氏報告，今日(十三日)上午十一時，在該部大禮堂，招待新聞記者，報告外交近況。王氏報告，今日(十三日)上午十一時，在該部大禮堂，招待新聞記者，報告外交近況。

我國落選原因

▲事關對外努力
▲選民對外交之不滿

上海通訊：本屆國際聯盟選舉，非連任理事，據昨日路透電內電，我國落選原因，今日投票公決，中國可獲選之資格，非連任理事之資格，實成二七三票。反對者二二三票，但選票不足三分之二，故中國落選。

北京九校運動的呼聲

▲讀書運動會上呈國府大學院
▲歷陳三大端請即採納施行

南京十三日電：北平國立九校學生讀書運動會，今日(十三日)下午，在該會大禮堂，舉行第三次會議，由該會主席，報告運動會經過情形，並請國府大學院，採納施行。

二十六軍編將竣事

▲趙師長對六十二師訓話
▲二十六軍編將竣事

十三日南京通信：二十六軍編將竣事，趙師長對六十二師訓話，二十六軍編將竣事，趙師長對六十二師訓話，二十六軍編將竣事，趙師長對六十二師訓話。

活爾亞廠構造汽船

▲活爾亞廠構造汽船
▲活爾亞廠構造汽船

四省的天災流行

▲水旱蝗災
▲四省的天災流行

山東：連年旱災，去歲蝗災，呼號無門，嗷嗷待哺，流離失所者，絡繹不絕，乃復於上年五月間，來有連綿十餘日之大雨，而災情益甚。

大軍進剿樊鍾秀部

▲大軍進剿樊鍾秀部
▲大軍進剿樊鍾秀部

漢口通訊：樊鍾秀部，近來在豫鄂邊境，活動頻繁，大軍已進剿，樊鍾秀部，近來在豫鄂邊境，活動頻繁，大軍已進剿。

萬耀煌

▲萬耀煌
▲萬耀煌

本報記者：萬耀煌，近來在豫鄂邊境，活動頻繁，大軍已進剿，萬耀煌，近來在豫鄂邊境，活動頻繁，大軍已進剿。

二德洋行啓事

▲二德洋行啓事
▲二德洋行啓事

近來退還遺失牛欄藥片，偽貨太多，茲為杜絕假冒起見，凡在港澳粵桂地方，發售之牛欄藥片，均加貼紅色新商標，藥盒內端貼有封條，外註明：二德洋行，總發行所，廣州，大新街，二二八號。

提防假冒

▲提防假冒
▲提防假冒

本報記者：近來退還遺失牛欄藥片，偽貨太多，茲為杜絕假冒起見，凡在港澳粵桂地方，發售之牛欄藥片，均加貼紅色新商標，藥盒內端貼有封條，外註明：二德洋行，總發行所，廣州，大新街，二二八號。

著手回春

▲著手回春
▲著手回春

父母之心人皆有之

陳瑞琳醫生主診

父母之心人皆有之，父母之心人皆有之，父母之心人皆有之。

萬耀煌

萬耀煌，萬耀煌，萬耀煌。

二德洋行啓事

二德洋行啓事，二德洋行啓事，二德洋行啓事。

提防假冒

提防假冒，提防假冒，提防假冒。

著手回春

著手回春，著手回春，著手回春。

本報字房代理

本報字房代理，本報字房代理，本報字房代理。

立案粵政府

立案粵政府，立案粵政府，立案粵政府。

張雲飛

張雲飛，張雲飛，張雲飛。

萬耀煌

萬耀煌，萬耀煌，萬耀煌。

萬耀煌

萬耀煌，萬耀煌，萬耀煌。

二德洋行啓事

二德洋行啓事，二德洋行啓事，二德洋行啓事。

提防假冒

提防假冒，提防假冒，提防假冒。

著手回春

著手回春，著手回春，著手回春。

本報字房代理

本報字房代理，本報字房代理，本報字房代理。

立案粵政府

立案粵政府，立案粵政府，立案粵政府。

張雲飛

張雲飛，張雲飛，張雲飛。

萬耀煌

萬耀煌，萬耀煌，萬耀煌。

萬耀煌

萬耀煌，萬耀煌，萬耀煌。

萬耀煌

萬耀煌，萬耀煌，萬耀煌。

二德洋行啓事

二德洋行啓事，二德洋行啓事，二德洋行啓事。

提防假冒

提防假冒，提防假冒，提防假冒。

著手回春

著手回春，著手回春，著手回春。

本報字房代理

本報字房代理，本報字房代理，本報字房代理。

立案粵政府

立案粵政府，立案粵政府，立案粵政府。

張雲飛

張雲飛，張雲飛，張雲飛。

萬耀煌

萬耀煌，萬耀煌，萬耀煌。

萬耀煌

萬耀煌，萬耀煌，萬耀煌。

萬耀煌

萬耀煌，萬耀煌，萬耀煌。

二德洋行啓事

二德洋行啓事，二德洋行啓事，二德洋行啓事。

提防假冒

提防假冒，提防假冒，提防假冒。

著手回春

著手回春，著手回春，著手回春。

本報字房代理

本報字房代理，本報字房代理，本報字房代理。

立案粵政府

立案粵政府，立案粵政府，立案粵政府。

張雲飛

張雲飛，張雲飛，張雲飛。

萬耀煌

萬耀煌，萬耀煌，萬耀煌。

萬耀煌

萬耀煌，萬耀煌，萬耀煌。

萬耀煌

萬耀煌，萬耀煌，萬耀煌。

二德洋行啓事

二德洋行啓事，二德洋行啓事，二德洋行啓事。

提防假冒

提防假冒，提防假冒，提防假冒。

著手回春

著手回春，著手回春，著手回春。

本報字房代理

本報字房代理，本報字房代理，本報字房代理。

立案粵政府

立案粵政府，立案粵政府，立案粵政府。

張雲飛

張雲飛，張雲飛，張雲飛。

萬耀煌

萬耀煌，萬耀煌，萬耀煌。

萬耀煌

萬耀煌，萬耀煌，萬耀煌。

暴日
下之頭刺



蘇瑞生頭痛丸

創始家一第

蘇瑞生肚痛丸

港局上環大馬路

盧豕昌大居士等敦請台灣佛學主講茂峯大
法師定於八月初十日開講大乘妙法蓮華經
全文每日一時至四時止一連三月凡諸善信
男女仰慕法雨之益者希爲光臨無任歡迎
特此預告
戊辰年八月初二日 摩羅廟後街十七號啓

澳門代理
樂成公司

但請試之

香港
富華行啓



一報界公社啓事
 啓者本社所辦之香江通訊社現已從新改組附設體育部所有各界體育稿件如欲投登本社各報者請寄中環善慶街九號三樓香江通訊社體育部主任便得無庸送交本社主任矣此啓
 民國十七年九月十三日 香港報界公社啓

黃博濟
 專醫
殘敗
 如有屢醫
 不效或餘
 毒未清者
 請來一試當
 面見功限
 日全愈保
 無墜毒傷
 身絕嗣復
 發等弊患
 者注意焉
 電信總局
 五八九七

楊子昂林韓韓春復仇，現在楊子昂都離已戰連大戰敗，楊子昂親自出馬，恐難收拾，只準備逐漸退卻，目下下

廣州電燈局改建煤倉

(本報特訊)

電燈局所管轄地段之廣闊、與供電之鉅量、爲全國電業之冠。故其每日需用煤炭極鉅、舊煤煤倉、在從前煤棧時建立、現因用戶日多、而電機摩打等亦日增、故用煤比前多耗數倍、現日之煤倉、雖貯至滿、亦僅足兩月、故年來煤價日昂、該局時有因煤之虞、電力公司董事局有見及此、以非妥爲籌劃去、不能維持、因向

之煤炭，將來縱遇風潮，亦不致有缺乏之虞云。（終）

劍仔兩張、及柴數條、屋內婦人見賊已去、乃大鳴鑼笛

港聞

海味盜街之五賊圖劫案

有男子三人，行裝可疑，遽上前搜查其身，將其中一男子拘返會署扣留，聞該男子係與此案有關係之嫌疑犯，

房四間、頭房爲長夫婦寢房、二房爲彭仕
約四十五分鐘、油蔴地林雀街十五號二樓、發生
五分鐘、卒無失去一物、第一賊年紀約廿五六歲、穿土
布衫褲、第二賊約四十歲、穿白衫褲、第三賊約卅歲、

彭係民英小輪職員，尾房則爲老婦及其穿灰色衫褲，第四賊約卅五六歲，中等身材，把風之賊，則未見其穿何種衫褲，各賊均操本地口音云、肥）

外返工、樓中只餘兩婦人及小孩、樓門於數月
間、王由哥舅外出、次及舅男、忽見有一身
主、彭乃土民英火心受燒、是男則有老婦一人、
查該樓頭房爲鴉片流居住、一房則爲彭友夫婦居
案、西云、昨早八時許、油蔴地砵廠街一五號二樓發生劫

子馮道居住，是早彭張一人俱已返工。老婦之子馮道亦已出外汲水，樓上祇餘兩婦人及小孩，嫗婦人周柏云

房中、即有賊賊相繼入屋、執婦手之賊、着到
、雙樓未有入屋水喉、故住客須覓人在外挑水、故每
晨八時、即有人担水至、以便樓中人晨興烹茶弄膳也、
且、寺中、見時常且火、

後方欲搜括，忽聞有人上樓之聲，把守樓門口
擬該婦人既入，乃細細之，詎該婦
完然事關閉，數月以來，習以爲常，
亦無事故發生，覺

設除者，每日必於此時到，賊趨前執其手，欲強知覺，昨徒窺覺，乘機入劫也。及昨早八時，余（事主自稱）由厨房出，欲返已房，樓門洞開，突有二男子立房、距該締固孔式有力者。乃與之糾纏，并大聲

在賊深恐事洩，於是相率下樓逃走，隔行時遁下于瓦隙，觀此人之面目，知非善類，年約四十歲，樂於

[illegible]

工方面雖在俱樂部會議，派出代表與廠長潘南郁磋商，要求履行加薪條約，潘廠長以加薪問題，責任頗大，不

江門棉貨之詳細情形
水客貨物多被扣留 (本報特訊)
今晨時久未開，潘荷龍表示，廠內工人說是將在供樂鄉
召集第二次會議，有一部分工人、開會雙方訂定契約，
館立時答覆，俟通電在派，與運送經商妥當，乃始答覆
能立時答覆，俟通電在派，與運送經商妥當，乃始答覆

繳納罰款立即放行
江門對日絕交才會，於預備開始檢查進口貨物時，曾致聲明每年須加薪一次，今公司絕無答覆，應將請狀歸致面廠長要求履行，否則惟有訴諸法庭，作法律之解決。

見有對日分會登報者，店於各輪碼頭外，已如是日開始。昨星期日三間港各輪消息，據謂前日返江抵北街時，已函北街海員分會，通告各海員協助，各情已概轉報，俾查。另有一部份工人則反對此議，謂公司近兩年奉，並無超色、銷路阻滯、獲利無多，且廠方面特過工人極為優渥，利甚大，且廠方面特過工人極為優渥，利甚大，且廠方面特過工人極為優渥，利甚大。

實行，某船員以此時工作完竣，因登岸觀察其檢查程序，則見各搭客在碼頭內，先受洋關檢查，及出碼頭之關，乃由主張延聘律師訴訟法律之各工人，仍堅持原職，君辭之以法，便建人上海向總領事要求，方為正當辦法。

者，均予放行。倘原定或過多者，以保係日貨，則被扣留，倘係洋貨，如洋油、火柴、在內地之貨物，再經各客商聲明，如有洋貨在內，在內地之貨物，均予放行。倘原定或過多者，以保係日貨，則被扣留，倘係洋貨，如洋油、火柴、在內地之貨物，再經各客商聲明，如有洋貨在內，在內地之貨物，均予放行。

領隊員當即收據，着令翌日到江門該分會聽候辦理。但當時搭客與水客等，紛紛登陸，一時頗爲忙迫。凡水客定一妥善辦法，解決此案，免再發生風潮，致雙方皆受員失云。（巴）

威風凜凜物件紅出書，即一律令其放下，既而張張明地，候清查搭客，然後查驗，迫查至此時，即漸漸嚴厲，凡屬華族，如多密袋米等，連三斤亦盡予扣留，是日新事

琉璜峽命名之由來

查驗、則先驗家藏所有和留貨物、一律運上火車、押回
打留貨物、發回客室、今日車上船艇、各搭客、
者過多、而發生爭執、卒被扣留者亦不少、各搭客、
瑣說名目、盛產十一八四一年載卑利棧氏首大洲監
環記號、文則聞世界之明乃於一八九九年至一九零
七、則先驗家藏所有和留貨物、一律運上火車、押回

江門、其餘則留北街、暨親各商號出貨、爾查出有日本車糖數十包、足頭三十件、一律解之檢過新昌北街輪之Level. P. and T. Co. Cairo. 乃紀念他氏著、噫石燈塔在本

港之南卅五里，乃于一八八八年建築，費列燈塔則于一八七五年七月間建築云。

面搭客又歸心似箭候船時、峇形鼓噪、且排別貨物、凡屬泊來品、幾盡指爲日貨、商人搭客於此頗多爭執云

永雄輪將提出交涉 迄至昨日尙無復航來往港梧之永雄輪、自釋放回港後

云、防員又於昨下午、各輪解開行回江時、復下輪調查是日各商店付寄及水客所携帶貨物、據各輪均謂昨日下午並無可疑貨物、又據各輪水客、亦無可疑貨物、聞粵省英領事、已擬定一稟、分呈省港政府及廣州英領、請求提出交涉、謂該私艦無故開槍向該輪轟擊、

省陽州不固者注謂古 自有日天工也 區食米乃注等 云

八日)即可正式接防甯河東臺台。至左路豐潤方面因近大
雨時行、豐潤以西之沙流河水大漲、進軍頗感困難、加
入敵人之軍事便利起見、對豐潤之防、當然俟中右路之
計畫盡畫就、再行撤防、蓋在推測、因是國軍之軍事
計畫不得不加重甯河廣台、白樹指頭以及中右兩路進
軍之機密、決於日內親到軍糧城、佈置平綫軍事、預料
中右兩路國軍、刻正向甯河東臺台廣台開進中、又張宗
昌、所談結果、則尙不知、惟收編直隸軍、以成爲過
之舉、現在國軍已決照原定計劃進兵、澈底解決直魯
軍事問題、在既定期限滿期後、當即頒令總攻慶、陳總指
自安慶來電、略云四日已抵安慶、地方安謐
(附閱元)昨自安慶來電、略云四日已抵安慶、地方安謐
蕪湖事件、業已解決、陳總指揮擬將安徽省政府事務
遷完畢後、在岳短期間、仍營北來、至中路軍事、暫

張射絕証人墜明化港食一五伏各此
大假仿書體毒此學政十元淋毒種腹
臍胃效以特腐膠師府料劑刺腫血搜
啓耳影杜發害無驗大蒙每痛腫毒除

射影冒假防提
托藥白痛止腫大張

安書符說明學府蒙服止之熱痛白治
心患發難無師大港五毒止毒酒毒五
服者証質水驗化政毫每痛服濕刺淋

水痛骨止立腫大張

五式每復永消解止立服痛種治水此
毫元轉發無腫毒痛卽之症愈各專藥

仁安藥局滙兌遷舖廣告

啟者小號向設在文咸東街四十六號廣合源
二樓營業滙兌蒙各梓友時相賜顧感殊深
茲小號爲擴張生意起見特遷往永樂街一百
十三號照常營業如蒙滙兌請按址 賜顧
光荷 永樂街一百一十三號仁安藥局謹啓
店支處西寧市。冲委市。大江塘。公益
。廣州市。

民國十七年六月廿八日

夏歷八月初八日

CHEE

SOUPS

Made by H. LAZENBY & SON LTD, L.

(廚司牌) 各
牛尾 蘆筍
甲魚 清湯
各洋酒食物
香

種上等湯食
蕃茄 蔬菜 青荳 芹菜 黃梁
號均有出售
港和記洋行總代理

新戲院

影畫戲

目價

(日)

包廂	四元八
散席	四元
超席	三元八角
式等	二元
二等	一元
一等	五角

(夜)

包廂	四元八
散席	四元
超席	三元八角
式等	二元
二等	一元
一等	五角

日場兩點半 夜場七點一刻

每場有解畫員

中國片 萬里尋夫

館名片

慶樂院

樂

目價

(日)

包廂	四元八
散席	四元
超席	三元八角
式等	二元
二等	一元
一等	五角

(夜)

包廂	四元八
散席	四元
超席	三元八角
式等	二元
二等	一元
一等	五角

日場三點 夜場七點一刻

每場有解畫員

中國片 萬里尋夫

館名片

八月初七八九日三天

本院電話 慕房一七六

人和悅酒庄

爲字號二百二十號商標執照其在案 爲爲展展實案
 推銷國貨起見對於呼聲各牌酒類頗感不滿 久爲中外人士所稱許故得以銷流日暢然國產如加勉誠以改良利益
 而增進以期 更高一階近有等不肖之徒竟敢乘機假冒以成
 大貨機 雜作小號貨品或以雷州字 昔名號冒混觀感
 有損同儕 似酒似酒 應希商標圖影射 各等號冒混觀感
 小號營業大有妨礙現值政府提倡實業振興商 務之際自
 不應任令奸商暗中弊用假貨欺誑 諸君欲購伏乞小號
 認明各字號商標如有以相仿或近似之商標及假冒小號
 名稱用假酒類者一體查禁如敢欺 詐違准商隨時 呈報鈞
 該商各地方警署連同拿獲俾資保護而杜偽冒等情據此准註
 冊到廳案解核辦 茲佈期滿發給監審有案自不礙任令別
 人假冒 據呈 前情除批示外令行佈告仰商民人等一體知
 照須知
 佛山 人和悅酒庄 舊酒館商標案經註册有
 案毋得假冒影射致干 答民偷敢放違一經告發定予按例
 究處不貸此佈
 中華民國十七年五月十八日
 廳長李祿超

張九靈先生神機相法

也愧當今名士神方敢陳救世之蒙
 不惟表明益生堂功德之群先
 點絕處逢生骨遭同城德恩贈書
 刑甲子二月初五日癸亥無恙
 症見病勢遇害當場同被擄
 果驗結共遇害弟南兄洋商
 在列焉天機弟得勝救書第
 歸岸同登事由誌願日活人
 先生寓港威靈頓街六十二號二樓即石版街
 三東便第威靈頓街六十二號二樓即石版街
 取分文存書數十萬往取最歡迎

李啓祥鑒一百二十餘人同叩

本理髮室定于本月初二日開始營業總
惟所女子理髮第一支店在德忌利士街

啓者本理髮室定于本月初二日開始營業總
所在維新女子理髮場第一支店在德忌立街
西號(女界室)一在大道中二十二號(即中
五藥房左隣)男女各界一律歡迎本號(即中
地方推潔空氣充足每椅位獨自優佔一房
梳裝檯電風扇無一不備可稱香巷獨一無二
之理髮室也本室另設有特別理髮券每本十
式張價銀一元二十五張價銀式元發沽處維
新女子理髮場及大道中二十二號諸君光顧
請祈留意焉

一四三三

則又惟能預料所以歐美各界人士多視其

保(意外燕機)爲人羣起居上(水陸平安)之
 定心丸也今者中國百業尙未振興時期除資
 財豐富者縱有意外險要自能自治之外其餘
 各界月薪所得無多一旦偶遭不測則一治理
 之費用難籌(性命之安危關係)苟非有(保
 險)之途試問何從善後況且投保意外燕機
 (無事所費甚微)有事所益重大)邦人經進
 利便社會安全起見特發起仿照(本公司爲
 行之意外保險章程)在香港政府註冊開辦去
 在利益四方行旅出入有(履險如夷)之念起
 居存(有備無患)之心不祇爲保險門類創未
 諸君之先進亦且爲各界同胞謀(公安之幸福
 局取閱章程一覽可也
 如有欲就廣東省界內及省粵澳門梧州各處
 代理者亦請早到本公司總局接洽面商爲盼
 總局在香港德輔道中二百六十六號
 電話總局一零九一
 香港平安意外保險有限公司啟

新近運到的！

全毛西衣絨、什色秋絨、畏咆喇、
時款佛冷絨及各種女士用品
貨品眞實價錢克己

有寫字樓出賃

本行三樓有光大寫字樓出租光
線充足空氣適宜取值從廉本公
司知租

德輔道中廿號惠羅公司啓

永安人壽保險

司 公 限 有

新發明

險保安平期年一

單簡續手 廉輕費保

障 保 庭 家

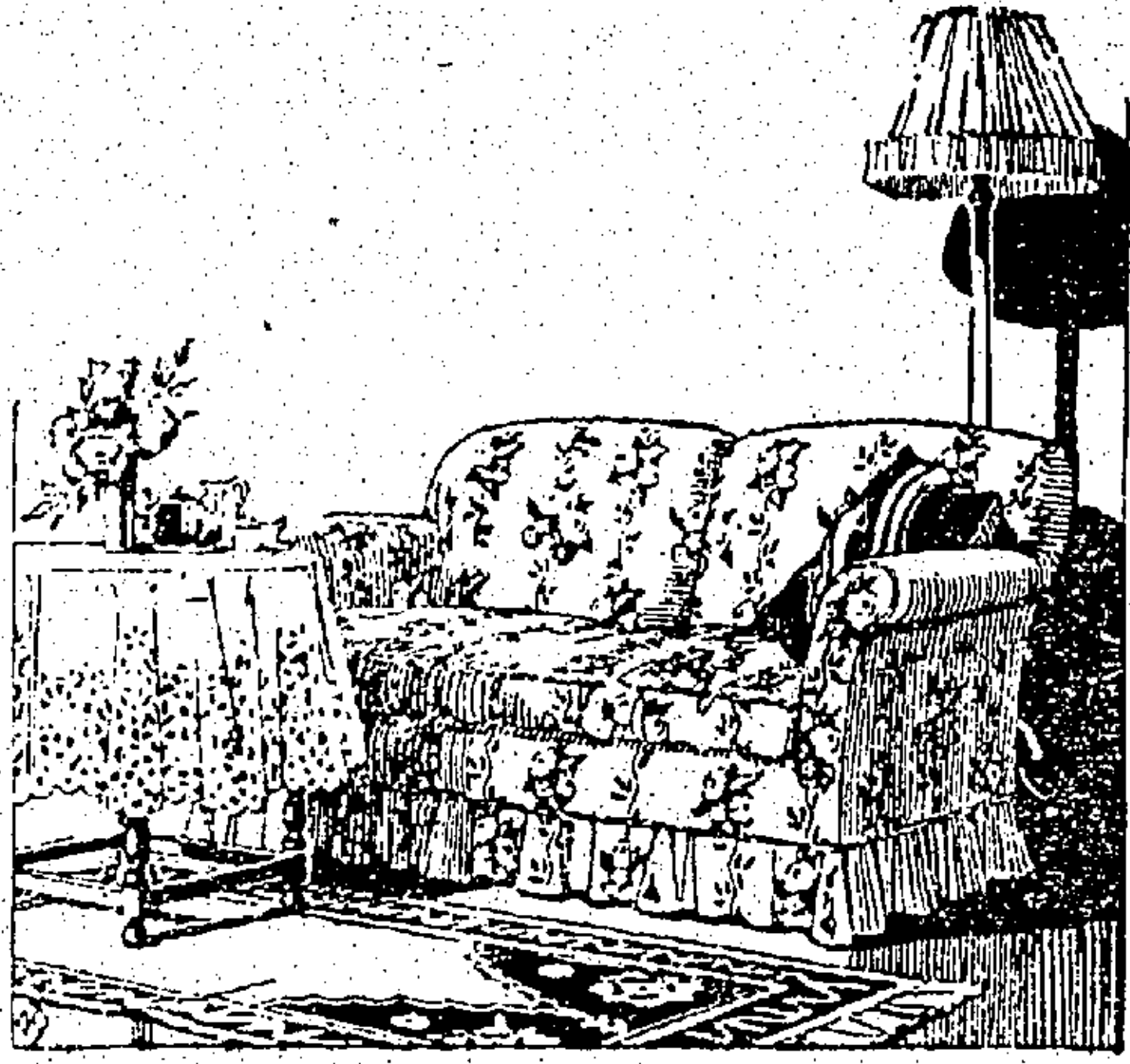
請快來投保

永安人壽保險有限公司

號五廿百二中道付德

機器洗衣局廣告

僮主府上
欲廳堂之潔淨乎。
欲鋪陳之精緻乎。
欲起居之安適乎。
欲點綴之輝煌乎。
如其然也。曷若將
貴府之梳化套、椅套、
門簾、檯帷、羅帳、地
氈等。交本局乾洗、
使塵垢污點。盡量
排除。不亦煥然一
新。堂堂冠冕乎。



血 來 回

A black and white line drawing of a woman with short, dark, wavy hair. She is wearing a light-colored, short-sleeved tunic with a wide, patterned skirt. The skirt has a bold, swirling, and geometric pattern. A long, thin sash or belt hangs from her waist. She is holding a small, cylindrical object in her right hand, and her left hand rests on her hip. She wears armlets on both upper arms. The style is reminiscent of mid-20th-century fashion illustrations.

自來血為純粹清補妙品服之萬靈萬應蓋血為養身保命之本久服無間有

却病延年之功

痛腰痠耳聾腎虧係貧血之故

自來血後脂日可復
精神百倍

以暈眼花陽萎精枯係血衰之故

自來血後固精益髓
精神百倍

黃肌瘦胃弱脾腫脰血虧之故

自來血後壯身開胃
精神百倍

自來血後上血愈傷 清神百音

血薄之故

自來血
後補腦生精
精神百倍

血虛之故

自來血後病愈經行
精神百倍

經水不調赤白帶下係血枯之故

自來血後經準帶止
精神百倍

定價
大瓶一元二角
小瓶六角
每打十二元

三、小册一元二角 十二册

五洲大藥房總發

永樂街瑞昌西藥行總代

上海四馬路五洲大藥房總發行
香港永樂街瑞昌西藥行總代理

中外各埠西藥房均有經售

日本郵船公司告白

安藝丸	往長崎神戶橫濱	搭頭二三等客	初八開
諏訪丸	往上海神戶橫濱	搭頭二三等客	初九開
興福丸	往上海神戶橫濱	搭頭二三等客	初九開
前橋丸	往巴拿馬巴波亞哥那紐約		初十開
長門丸	往鹿兒島仰光庇能加刺吉打		十五開
馬勒格丸	往門司神戶橫濱		十五開
丹波丸	往上海神戶橫濱	搭頭二三等客	十六開
河內丸	往南非洲打原魯卑里漢利書及 往南美洲地利高卑麥品德富 及南美洲巴西東京城亞進奧拿	搭頭二三等客 搭頭二三等客 搭頭二三等客	廿二開
神奈川丸	往南美洲地利高卑麥品德富 及南美洲巴西東京城亞進奧拿	搭頭二三等客 搭頭二三等客	廿六開
往檀香山舊金山南美洲船期			
● 豐洋丸	往日本門司神戶橫濱檀香山希路爾 山羅布文次李佐巴刺打柯查智利等埠		八月十六
● 西伯利亞丸	往上海神戶橫濱檀香山舊金山 羅各曼聯墨香中美洲等埠		八月十九
● 大洋丸	往上海神戶橫濱檀香山舊金山 山曼威爾墨香中美洲等埠		九月初五日

貴客搭船附貨請到本公司與湯信先生接洽便妥

電話號碼四八九號及二九三號內機十號

日本郵船公司啟

正德國可文拿藥廠
最新發明返老還童藥片

SATYRIN
靈地實
男子食之... 女子食之...

金面西文刊... 本公司獨家經理... 境內及香港地方...

有限公司... 本公司開辦... 總行在香港...

里萬... 治毒... 痔九膏...

安公司... 時款天頭... 美體新裝...

梁培基... 鬼... 梁培基...

美廉術... 脫俗趨時... 加頭...

聲明告白... 啓者香港西營盤東邊七號鴻昌號...

請勿誤會... 鄙人業醫卅餘年... 羊城保險置業有限公司廣告...

廣生行有限公司... 人人歡喜之茶樓... 新大貨倉出租...

樓... 本樓雅潔... 妙製鮮蝦...

痔... 王... 痔...

羊城保險置業有限公司廣告... 本公司自開辦以來...

南洋兄弟煙草有限公司... 諸君請飲大杯... 南洋兄弟煙草有限公司啟...

兒安氏補肺聖藥... 治主... 咳嗽... 兒安氏補肺聖藥...